

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 46 (1928)
Heft: 184

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Mittwoch, 8. August
1928

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mercredi, 8 août
1928

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLVI. Jahrgang — XLVI^{me} année

Paraît journallement
dimanches et jours de fête exceptés

Monatsbeilage

Wirtschaftliche und sozialstatistische Mitteilungen

Supplément mensuel

Rapports économiques et statistique sociale

Supplemento mensile

Rapporto economico

N^o 184

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —
Abonnement: Schweiz, jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, viertel-
jährlich Fr. 6.30 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der
Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-
Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgesaltene
Kolonne (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —
Abonnement: Suisse: un an fr. 24.30, un semestre fr. 12.30, un trimestre
fr. 6.30 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement
aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Règle des annonces:
Publicitas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger
65 cts.)

N^o 184

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse, — Nachlassverträge, — Faillites, — Concordats, — Fallimenti, —
Concordati, / Handelsregister, — Registre de commerce — Registro di commercio, /
Ausfuhr elektrischer Energie, — Exportation d'énergie électrique, — Esportazione di
energia elettrica, / Bilanz einer Aktiengesellschaft, — Bilan d'une société anonyme, —
Bilancio di una società anonima.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Mexique: Factures douanières, / Gesandtschaften und Konsulate — Légations et consu-
lats, / Internationaler Postgüterverkehr, — Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 u. 232.)

(L. P. 231 et 232.)

(V. B.-G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.)

(O. T. F. du 23 avril 1920, Art. 123 et 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzulegen.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzulegen. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des neiseitigen Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Inhaber von Pfandtiteln auf der Liegenschaft des Gemeinschuldners haben sie innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige be-
wohnen.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en indiquant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble prévu, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le C.C.S. également, produisent des effets de nature réelle en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droits dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quel-
que titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sans excuse suffisante.

Les porteurs de titres garantis par une hypothèque sur les biens du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'Office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Dichiarazioni di fallimenti

(L. E. 231 e 232.) — (R. T. F. del 23 aprile 1920, Art. 123 e 29.)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso, sono invitati a insinuare all'ufficio del fallimento entro il termine previsto per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme e col mezzo di prova (riconoscimenti del debito, estratti di libri ecc.), in originale o in copia autentica.

I titolari di servitù sorte sotto l'impero dell'antico diritto ma non ancora iscritte sono tenuti a insinuare le loro pretese corredate dai mezzi di prova in originale o in copia autentica presso l'ufficio del fallimento entro il termine di venti giorni. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un acquirente di buona fede, salvo trattarsi di diritti che, pure secondo il C.C.S., producono, anche se non iscritti, effetti di natura reale.

I debitori del fallito notificheranno i loro debiti entro il termine per le insinuazioni: in caso di omissione saranno a termine di legge.

Coloro che posseggono oggetti del fallito a titolo di pegno o per altro titolo, gli metteranno a disposizione dell'ufficio del fallimento, entro il termine per le insinuazioni, senza pregiudizio dei loro diritti di prelazione. Non facendolo, incorreranno nelle pene previste dalla legge, e, se l'omissione non fosse giustificata, anche nella perdita dei loro diritti di prelazione.

Alle adunanze dei creditori possono intervenire anche i condebitori e fidejussori del fallito, come pure gli obbligati in via di regresso.

Kt. Zürich Konkursamt Riesbach-Zürich (2032^a)

Gemeinschuldner: Makow, Samuel, geb. 1877, Kaufmann, von Wülflingen-Winterthur, Dufourstrasse Nr. 70, Zürich 8.
Datum der Konkurseröffnung: 27. Juli 1928.

Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 16. August 1928, nachmittags 2½ Uhr, im Casino Zürichhorn, Zürich 8.

Eingabefrist: Bis 10. September 1928.

Liegenschaft des Gemeinschuldners: Kat.-Nr. 171 mit Gebäude, Assek.-Nr. 1464, an der Dufourstrasse in Zürich 8.

Kt. Zürich Konkursamt Küssnacht (1826^a)

Gemeinschuldner: Wiederkehr-Schmid, Rudolf, Bäcker und Wirt, von Egg, wohnhaft gewesen zum «Freihof» in Erlenbach, nun Schaffhauserstrasse Nr. 153 in Zürich 6.

Datum der Konkurseröffnung: 5. Juni 1928.

Summarisches Verfahren, Art. 231 Sch. u. K. G.

Eingabefrist: Bis 14. August 1928.

Vergl. im übrigen Amtsblatt des Kantons Zürich Nr. 57.

Ct. de Fribourg Office des faillites de la Gruyère, à Bulle (2046)

Faillies: Gruyère, Usines laitières S. A., à Epagny.

Date de l'ouverture de la faillite: 3 août 1928.

Première assemblée des créanciers: 20 août 1928, à 10 heures, salle d'attente du Tribunal, château de Bulle.

Délai pour les productions: 10 septembre 1928.

Kt. St. Gallen Konkursamt St. Gallen (1929^a)

Zweite Auskündigung.

Gemeinschuldner: Dahms, Adolf, von Gantikon (Preussen), Kolonialwaren und Delikatessen, Rorschacherstrasse 35, St. Gallen.

Konkurseröffnung: 13./24. Juli 1928.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 B. G.

Eingabefrist für Forderungen: 17. August 1928.

Eingabefrist für Dienstbarkeiten: 17. August 1928 betreffend nachstehend bezeichnete, dem Gemeinschuldner als Miterbe der Erbengemeinschaft Dahms gehörende Liegenschaft:

Kat.-Nr. 1613: Wohnhaus an der Steingrüblistrasse 47, St. Gallen C.

Ct. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Locarno (2033)

(Fallimento n^o 7, 1928.)

Fallito: Ebel, Giacomo, «Alla Città di Berna», Locarno.

Data del decreto: 23 luglio 1928.

Termine per la notifica dei crediti: 8 settembre 1928.

Prima adunanza dei creditori: 17 agosto 1928, alle ore 2½ pom., nella Sala delle Adunanze dell'Ufficio dei Fallimenti in Locarno.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

(L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Bern Konkursamt Biel (2048)

Gemeinschuldnerin: Edelstein-Werke A. G. (Jewel-Works Co., Ltd.), in Biel-Bözingen.

Anfechtungsfrist: 20. August 1928.

Ct. de Fribourg Office des faillites de la Broye (2034)

à Esclavay-le-Lac

Failli: Rohrbasser, Lucie, femme de Louis, négociante, à Esclavay-le-Lac.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Kt. Solothurn Konkursamt Olten-Gösgen (2049)

Gemeinschuldner: Konkursamtliche Nachlassliquidation des Trösch, Fritz, Johann Jakobs sel., von Thunstetten, gew. Kaufmann, in Olten.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 21. August 1928.

Kt. Basel-Land Konkursamt Liestal (2035)

Im Konkurse des Fischer, Robert, Eisenmöbelfabrik, in Liestal, liegt ein Nachtrag des Kollokationsplanes zur Einsicht auf.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 18. August 1928.

Kt. Thurgau Konkurskreis Kreuzlingen (2050)

Im Konkurse über Dreher, Albert, Möbelfabrik, in Gottlieben, liegt der infolge Abänderung neu aufzulegende Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an, beim Präsidenten des Bezirksgerichtes in Kreuzlingen anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Tägerwilien, den 7. August 1928.

Im Auftrage des Konkursamtes Kreuzlingen,
Betreuungsamt Gottlieben.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 280.)

(L. P. 280.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich Konkursamt Enge-Zürich (1972-74¹)

Gemeinschuldner:

1. Firma Belotti & Kühner, Baugeschäft, Albisstrasse 33, in Zürich 2, Kollektivgesellschaft, Gesellschafter: die beiden unten Genannten;
2. Belotti, Luigi, geb. 1897, Baumeister, von Oleggio, Provinz Novara, Italien, wohnhaft Albisstrasse 38, in Wollishofen-Zürich 2;
3. Kühner, Wilhelm, geb. 1883, Baumeister, von Basel-Stadt, wohnhaft Albisstrasse 33, in Wollishofen-Zürich 2.

Datum der Konkurseröffnung durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 19. Juli 1928.

Datum der Einstellung durch Verfügung des nämlichen Richters: 24. gleichen Monats, mangels Aktiven.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 10. August 1928 die Durchführung der Konkursverfahren begehrt und für die Kosten jedes derselben einen Vorschuss von Fr. 500 leistet, werden die Verfahren als geschlossen erklärt.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.)

(L. P. 268.)

Kt. Bern Konkursamt Trachselwald (2036)

Das Konkursverfahren über den Nachlass des Locher, Friedr., mechanische Werkstätte, in Grünen zu Sumiswald, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Trachselwald vom 3. August 1928 als geschlossen erklärt worden.

Kt. Schwyz Konkursamt Arth, in Oberarth (2051)

Das Konkursverfahren über Müller, Emil, Metzger, in Arth, ist mit Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten Schwyz vom 4. August 1928 als geschlossen erklärt worden.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(B.-G. 257.)

(L. P. 257.)

Ct. de Erne Office des faillites de Moutier (2037)

Vente d'immeubles. — Première enchère.

Mardi, 11 septembre 1928, dès les 13^h heures, à l'Hôtel de la Croix, à Malleray, il sera procédé à la vente aux enchères publiques des immeubles et accessoires immobiliers dépendant de la masse en faillite de Müller, Charles, industriel, à Malleray.

Ces immeubles, situés sur Ban de Malleray, ont une contenance totale de 32 ares 4 centiares avec une estimation cadastrale de fr. 59,480.

L'estimation des experts se monte à fr. 50,500. Les accessoires immobiliers se composant de machines, outils, dont le détail peut être consulté au cahier des charges, sont estimés par experts à fr. 4215.

Date du dépôt du cahier des charges à l'Office: 29 août 1928.

Ct. du Valais Office des faillites de Sierre (2038)

Vente immobilières et mobilières.

Failli: Varonier, Emile.

L'Administration de la faillite vendra en premières enchères, au prix de taxe, à l'Hôtel de la Poste, à Sierre, à 14 heures le vingt-huit septembre 1928, les immeubles suivants, sur Sierre:

1. Art. 8144, n° 22, maison (vinicole et dépendances).

2. Art. 8929, fol. 6, n° 125, «Sous l'Eglise Cornematten», pré de 879 m² environ.

3. Art. 9824, fol. 6, n° 128, «Sous l'Eglise Cornematten», pré de 594 m² environ.

Confinés dans l'ensemble, au nord: route cantonale, au sud: C. F. F., à l'est: chemin particulier, à l'ouest: Mathieu Albinus.

Taxe en bloc fr. 125,441.

Les surfaces indiquées dans les rôles sont à vérifier.

Le mobilier industriel (trois pressoirs hydrauliques, vases et tout matériel) suivant inventaire, est taxé fr. 41,181.50.

Les conditions de vente sont déposées au Bureau de l'Office de Sierre dès le 8 septembre 1928.

Le même jour, au même lieu, à seize heures, l'Administration de la faillite vendra, en première enchère également, les immeubles suivants sur Loèche-les-Bains:

1. La moitié de l'Hôtel Wildstrubel à la Gemmi, avec dépendances au même lieu, et terrains attenants à «zum Grossen Stein» de 4500 m² environ, confiné de tous côtés par l'alpe «zum Grossen Stein».

Taxe de l'hôtel et dépendances: fr. 115,753.75 (la moitié).

Taxe du mobilier industriel: fr. 14,246.50 (la moitié).

2. La moitié de «Klivenweide» avec part de chalet-grange-écurie, forêts et prairies attenantes, article 281, contenance approximative 113,960 m². Confin: nord: An Almend, est: Léo Schurwey, ouest: Feldweg.

Taxe fr. 8114.25 (la moitié).

3. La moitié des droits d'alpage à Lämmera, soit la moitié de 255 Pfennig 1/2. Taxé fr. 1300.

4. Au village de Loèche-les-Bains, la moitié du Chalet dit «Zucconi».

Confin: nord: Julien Robert, sud: le propriétaire, est: Loréstan Gustave et Lehner Franz, ouest: la rue.

Comprend: cave, chambres et réduits.

Taxe: fr. 3000.

Le mobilier à vendre est taxé suivant inventaire.

5. Au village de Loèche-les-Bains, la moitié d'une grange-écurie.

Confin: nord: sentier, sud: Alex. Lehner, est: la rue, ouest: sentier.

Taxe: fr. 850.

L'enchère comprend également un lot important de bois, 22 m³ environ, à la sortie du village de Loèche-les-Bains.

Le mobilier industriel de l'hôtel comprend lingerie, literie, batterie de cuisine, vaisselle, argenterie, verrerie, meubles meublants, etc. etc., suivant inventaire dont on peut prendre connaissance au bureau de l'Office des Faillites.

Les conditions de vente sont déposées au bureau de l'Office dès le 5 septembre 1928.

Les créanciers gagistes et autres intéressés qui prétendent avoir des droits sur les immeubles et meubles décrits ci-dessus sont sommés de produire à l'Office dans le délai de vingt jours leurs revendications faute de

quoi ils seront exclus de la répartition, pour autant que leurs droits ne sont pas constatés par les registres publics et le tableau de collocation.

Cette sommation s'adresse aussi à ceux qui ont des droits de servitude, et cela en application du Code Civil Suisse et prescriptions du droit cantonal en la matière.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(B.-G. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Kt. Zürich Kreis Uster (2052)

Schuldner: Traber, Otto, Kaufmann, von Homburg, Geschäftslokal: Sihlporte, Löwenstrasse 3, Zürich 1, «Manufacturwaren en gros. Import und Export».

Datum der Stundungsbewilligung: Beschluss des Bezirksgerichtes Uster vom 4. August 1928.

Sachwalter: Dr. E. Stadler, Rechtsanwalt, Uster.

Eingabefrist: 31. August 1928.

Gläubigerversammlung: 24. September 1928, 16.00 Uhr, im Restaurant Du Pont, Zürich, I. Stock.

Aktenauflage: Während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung auf dem Bureau des Sachwalters, Sternplatz, Uster.

Ct. de Fribourg Office des faillites de la Sarine, à Fribourg (2039)

Débitrice: Société en commandite Winckler & Cie en liq., fabrique de chalets, à Marly le Petit.

Date de l'octroi du sursis: 3 août 1928.

Commissaire: Office des faillites de la Sarine.

Délai pour les productions: 31 août 1928.

Assemblée des créanciers: Vendredi 21 septembre 1928, à 15 heures, à la salle du tribunal, Maison de Justice, à Fribourg.

Examen des pièces: Dès le 10 septembre 1928.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire

(B.-G. 295, Abs. 4.)

(L. P. 295, al. 4.)

Proroga della moratoria

(L. E. 295, 4° capoverso.)

Ct. de Berne District de Courtelary (2040/41)

Par décision du 3 août 1928, le président du tribunal de Courtelary a prolongé de 2 mois, dès le 22 août 1928, le sursis concordataire accordé à Minoli, Robert, industriel, à Renan.

L'assemblée des créanciers, primitivement fixée au 11 août 1928, est renvoyée au 13 octobre 1928, dès les 15 heures, au bureau du commissaire, à St-Imier.

St. Imier, le 6 août 1928. Le commissaire au sursis: N. Frepp, av.

Par décision du 3 août 1928, le Président du tribunal de Courtelary a prolongé de 2 mois, dès le 22 août 1928, le sursis concordataire accordé à la firme Minoli et Geiser, société en nom collectif, à Renan.

L'assemblée des créanciers, primitivement fixée au 11 août, est renvoyée au 13 octobre 1928, dès les 15 heures, au bureau du commissaire à St-Imier.

St. Imier, le 6 août 1928. Le commissaire au sursis: N. Frepp, av.

Kt. Luzern Amtsgerichtspräsident von Entlebuch (2042)

Schuldner: Müller, Julius, Schuhhandlung, Hasle.

Verlängerung der Stundung: Bis 13. September 1928.

Datum des Entscheides: 3. August 1928.

Entlebuch, den 3. August 1928. Der Sachwalter: J. Zemp.

Kt. St. Gallen Gerichtskanzlei Oberrheinthal in Altstätten (2053)

Das Bezirksgericht Oberrheinthal hat in seiner Sitzung vom 24. Juli 1928 die der Firma B. Gruber & Cie (Kollektivgesellschaft), Fabrikation und Export von Strickwaren, in Rebstein, am 23. Juni 1928 gewährte Nachlassstundung bis 30. September 1928 verlängert.

Ct. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Mendrisio (2043)

Con decreto di data odierna il Pretore di Mendrisio ha prorogato di altri due mesi, a far tempo dalla scadenza del primo termine, la moratoria concessa il 5 luglio 1928 al Summerrer, G. B., fabbrica sigari, Balerna.

L'adunanza dei creditori indetta per il 14 corrente resta rinviata al 1° ottobre 1928, alle ore 9^h ant., presso l'Ufficio dei Fallimenti in Mendrisio, e gli atti relativi possono essere esaminati a partire dal 20 settembre 1928 presso il sottoscritto.

Mendrisio, 3 agosto 1928.

Il commissario del concordato: G. Catenazzi, avvocato.

Verhandlung über den Nachlassvertrag

(B.-G. 304 und 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat

(L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Luzern Amtsgerichtspräsident von Entlebuch (2044)

Schuldner: Müller, Julius, Schuhhandlung, Hasle.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Donnerstag, den 16. August 1928, nachmittags 4 Uhr, im Gerichtssaal, in Entlebuch.

Entlebuch, den 3. August 1928. Der Sachwalter: J. Zemp.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat

(B.-G. 308.)

(L. P. 308.)

Kt. St. Gallen *Bezirksgericht Sargans in Mels* (2054)
Das Bezirksgericht Sargans hat mit Entscheid vom 31. Juli 1928 den von Oortli & Cie., Heiner, Farbenfabrik, Sargans, mit seinen Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag genehmigt und den bisherigen Sachwalter Advokat Tscheringer, Sargans, mit der Vollziehung des Nachlassvertrages und mit der Uebergabe der Aktiven an die Gläubiger-Aktiengesellschaft beauftragt.

Verwertung des Nachlassvertrages — Rejet du concordat

(B.-G. 308 und 309.)

(L. P. 308 et 309.)

Ct. de Fribourg *Arrondissement de la Sarine, à Fribourg* (2056)
Le président du Tribunal de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a refusé l'homologation du concordat intervenu entre Lang-Guyer, Hermann, camionnage, expéditions, combustibles, à Fribourg, et ses créanciers. Fribourg, le 7 août 1928. Le président: M. Berset.

Verschiedenes — Divers

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich* (2045)
Der Konkursrichter des Bezirksgerichtes Zürich hat am 2. August 1928, um 11 Uhr, in Sachen Firma Grieder & Co., Bahnhofstrasse, Zürich 1, Ansprecherin, vertreten durch Rechtsanwalt Dr. P. Willi, Zürich 1, gegen Frau Mayor, Anna, gesch. Pellaton, früher Klobachstrasse 6, in Zürich, zurzeit unbekannten Aufenthaltes, Angesprochene, betreffend Konkursöffnung ohne vorgängige Betreibung, verfügt:

1. Ueber Frau Anna Mayor gesch. Pellaton, geb. 1889, von Founey (Waadt), Schönheits-Instituts-Inhaberin, zuletzt wohnhaft gewesen Klobachstrasse 6, in Zürich 7, zurzeit unbekannten Aufenthaltes, wird der Konkurs eröffnet.

2. Das Konkursamt Zürich 7 wird mit dem unverzüglichen Vollzug beauftragt.

3. Mitteilung an die Angesprochene durch einmalige Publikation.

4. Ein Rekurs gegen diese Verfügung kann binnen zehn Tagen von der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an unter Beilegung allfälliger Belege bei der II. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich in Zürich im Doppel eingereicht werden.

Für den Konkursrichter:
Der Substitut: Dr. Sieber.

Kt. Bern *Richteramt II von Bern* (2055)
Rückzug des Nachlassstundungsgesuches.

Kistler, Christian Hermann, Tabakhandlung, Brunnengasse 42, in Bern, hat das beim Richteramt II Bern eingereichte Stundungsgesuch am 6. August 1928 zurückgezogen.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Büren a. A.

1928. 4. August. Aus dem Verwaltungsrate der Firma Fabrique de Balanciers Stala S. A., Fabrikation und Handel von Balanciers und damit verwandter Artikel, mit Sitz in Pictelen (S. H. A. B. Nr. 157 vom 8. Juli 1927, Seite 1259), ist Jakob Grünberg, Fabrikant, in Biel, ausgetreten. An seiner Stelle wurde als Verwaltungsrat und zugleich als Präsident dieser Behörde gewählt: Erwin Wyss, von Grindelwald, Sertisseur, in Grenchen, welcher mit Otto Stalder Kollektivunterschrift führt.

Elektromechanische Werkstätte. — 4. August. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma R. Rüfli & Cie, elektromechanische Werkstätte, mit Sitz in Lengnau (S. H. A. B. Nr. 18 vom 23. Januar 1928, Seite 137), ist infolge Konkurskenntnisses des Gerichtspräsidenten von Büren vom 13. Juli 1928 von Amtes wegen gelöscht worden.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

Käseexport. — 6. August. Die von der Kommanditgesellschaft Joost & Co., Käseexport, in Langnau, an Hans Oscar Salber, in Langnau, erteilte Prokura ist erloschen.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg

Café. — 1928. 3. août. Le chef de la maison Léon Rieben, à Fribourg, est Léon, fils de feu Christian Rieben, de Niederwichterach (Berne), à Fribourg. Exploitation du café du Tiribaum, Place Petit St-Jean 48.

Epicerie, mercerie. — 4. août. La maison Louise Roubaty, épicerie, mercerie, à Matran (F. o. s. du c. du 12 mars 1918, n° 59, page 395), est radiée, ensuite de la renonciation de la titulaire.

Pinte communale. — 6. août. La maison Firmin Bays, exploitation de la pinte communale de Ponthaux (F. o. s. du c. du 1^{er} octobre 1925, n° 228, page 1651), est radiée ensuite de départ de son chef.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Kriegstetten

1928. 4. August. Die Genossenschaft unter der Firma Ziegenzuchtgenossenschaft Subingen, in Subingen (S. H. A. B. Nr. 151 vom 17. Juni 1909, Seite 1085), hat sich gemäss Beschluss vom 16. Juni 1928 aufgelöst; die Firma ist nach bereits durchgeführter Liquidation erloschen.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1928. 23. Juli. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Aktiengesellschaft Danzas & Cie, (Société par actions Danzas & Cie), in Basel (S. H. A. B. Nr. 122 vom 26. Mai 1928, Seite 1040), hat in der Generalversammlung vom 28. Juni 1928 ihre Statuten geändert. Die Firma wird nun auch in italienischer und englischer Sprache geführt und lautet: Società per Azioni Danzas & Co. (Danzas & Co. Limited). Der Zweck der Gesellschaft wird dahin erweitert, dass sie sich auch an andern Unternehmungen verwandter Art beteiligen kann. Das Grundkapital der Gesellschaft wurde durch Ausgabe von 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 um Fr. 1.000.000 erhöht auf Fr. 5.000.000. Das Gesellschaftskapital von Fr. 5.000.000 ist eingeteilt in 800 Namenaktien von je Fr. 5000 und 1000 Inhaberaktien von je Fr. 1000. Die weitem Statutenänderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1928. 4. August. Unter dem Namen Hinterbliebenen-Versicherungskasse der im Salärverhältnis stehenden Angestellten und Meister der Schweizerischen Industrie-Gesellschaft Neuhausen besteht, mit Sitz in Neuhausen, eine Genossenschaft, welche bezweckt, ihre Mitglieder, bzw. deren Witwen und Waisen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Tod zu versichern. Die Statuten sind am 6. und 25. Juli 1928 festgestellt worden. Als Mitglieder der Genossenschaft werden ohne Rücksicht auf Lebensalter und Gesundheitszustand alle Angestellten aufgenommen, welche am 1. Juli 1928 im Dienste der Gesellschaft stehen, sofern sie sich zum Beitritt in die Kasse bis zum 25. Juli 1928 schriftlich anmelden. Die später in den Dienst der Gesellschaft tretenden Angestellten werden Mitglieder der Kasse mit dem Tage ihrer Aufnahme. Diese kann erst nach definitiver Anstellung erfolgen und hat zur Voraussetzung, dass der Angestellte schriftlich seinen Beitritt erklärt, das 45. Altersjahr noch nicht überschritten hat und sich durch das Zeugnis eines vom Vorstande bezeichneten Arztes (Vertrauensarzt der Kasse) über einen guten Gesundheitszustand ausweist. Es steht dem Vorstand frei, ausnahmsweise auch über 45 Jahre alte Angestellte oder solche mit ungünstigem Gesundheitszustand aufzunehmen, vorausgesetzt, dass die nötigen Deckungskapitalien vorhanden sind oder eingelgt werden. Weibliche Angestellte sind von dieser Versicherung ausgeschlossen. Die Mitgliedschaft erlischt mit dem Austritte aus dem Dienste der Gesellschaft und ausserdem nach mindestens vierwöchentlicher Kündigung auf Schluss des Geschäftsjahres. Dem austretenden Mitglied, sofern nicht Pensionierung oder Tod in Frage kommt, werden die persönlich einbezahlten Beiträge ohne Zins zurückerstattet. Mit dem Austritt und der Rückzahlung der persönlichen Beiträge erlöschen alle Ansprüche an die Kasse. Die Mitgliedschaft erlischt ferner mit der Pensionierung. Ausgetretene Mitglieder, die später wieder in den Dienst der Gesellschaft treten, werden im allgemeinen wie Neueintretende behandelt. Sofern jedoch ein solcher Angestellter die seinerzeit beim Austritt empfangene Abfindungssumme mit 5 % Zins und Zinseszinsen der Kasse zurückerstattet, werden ihm die früheren Dienstjahre angerechnet, falls der Dienstunterbruch nicht mehr als 5 Jahre gedauert hat. Die Aktiven der Kasse bestehen: aus einer Zuweisung durch die Gesellschaft im Betrage von mindestens Fr. 300.000, Wert 1. Juli 1928. Sie werden geäufnet: 1. durch die Zinsen, die von der Gesellschaft in der Höhe von 5 % auf den jeweiligen Vermögensanlagen garantiert werden, sofern sich eine solche Garantie, gestützt auf die technischen Bilanzierungen der Kasse, als nötig ergibt; 2. durch ordentliche Prämien in der Höhe von 5 Besoldungsprozenten, welche dienstlänglich zahlbar sind; 3. durch einmalige Nachzahlungen bei zu hohem Eintrittsalter aller künftig neu eintretenden Versicherten (1 1/2 % der Eintrittsbesoldung für jedes Jahr über das 30. Altersjahr hinaus); 4. durch Einmaleinlagen in der Höhe von 90 % bzw. 30 % der Besoldungserhöhungen, die nach dem 1. Juli 1928 für gegenwärtige bzw. künftige Mitglieder der Kasse in Frage kommen. Von den unter 2. und 3. genannten Beiträgen übernehmen die Gesellschaft und die Versicherten je die Hälfte. An die unter 4. aufgeführten Einmaleinlagen leistet die Gesellschaft 1/3, und die Versicherten 2/3. Die von den Versicherten zu entrichtenden ordentlichen Prämien (2 1/2 % der Besoldung) werden am Ende jedes Monats von dem Monatssalär in Abzug gebracht. Die sich aus Besoldungserhöhungen ergebenden einmaligen Einlagen werden auf den folgenden 5 Monatsbesoldungen verrechnet. Für die unter 3. genannten Nachzahlungen kann Stundung bis auf 2 Jahre gewährt werden. Die Gesellschaft überweist der Kasse ihre Beiträge je auf Schluss des Geschäftsjahres unter Zuzug von 2 1/2 % einfachen Zinsen. Die genannten, der Gesellschaft übergebenen Leistungen stellen indessen keine rechtliche Verpflichtung der Gesellschaft gegenüber der Kasse dar, sondern bedeuten freiwillige Zuwendungen. Für die Verbindlichkeiten der Kasse haftet ausschliesslich das Vermögen der Kasse unter Wegbedingung jeglicher Haftbarkeit sowohl der Genossenschafter als auch der Schweizerischen Industrie-Gesellschaft. Ein Gewinn wird nicht beabsichtigt. Die Organe der Genossenschaft sind: a) die Generalversammlung; b) der Vorstand; c) die Kontrollstelle. Der Vorstand besteht aus 5 Mitgliedern, von welchen 3 durch die Gesellschaft und 2 durch die Generalversammlung aus dem Schosse der Genossenschafter gewählt werden. Der Vorstand vertritt die Kasse nach aussen und es führen für diese der Präsident, der Vizepräsident und der Rechnungsführer kollektiv je zu zweien die rechtsverbindliche Unterschrift. Zum Präsidenten des Vorstandes wurde gewählt: Albert Meier, Kaufmann, von und in Schaffhausen; zum Vizepräsidenten: Gottfried Vogel, Techniker, von Flurlingen (Zürich), in Neuhausen; zum Rechnungsführer: Jakob Munz, Kaufmann, von Erlen (Thurgau), in Schaffhausen; als weitere Mitglieder: Heinrich Moser-Rich, Schmiedemeister, von Neuhausen, und Georg Müller-Mantel, Werkmeister, von Wattwil (St. Gallen), beide in Neuhausen. Das Domizil der Genossenschaft befindet sich bei der Schweizerischen Industrie-Gesellschaft in Neuhausen.

6. August. Schweinezuchtgenossenschaft Barzheim, in Barzheim (S. H. A. B. Nr. 263 vom 3. November 1919, Seite 1927). Aus dem Vorstand sind der Vizepräsident Eduard Winzler, der Aktuar Georg Rühlin, jun., der Kassier Konrad Winzler und der Beisitzer Gottfried Winzler ausgeschieden; die Kollektivunterschrift der beiden erstern ist erloschen. Es wurden gewählt: zum Vizepräsidenten: Georg Rühlin; zum Aktuar: Rudolf Winzler; zum Kassier: Erwin Kasper; zum Beisitzer: Johann Rühlin, alle Landwirte, von und in Barzheim. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Näherei. — 1928. 1. August. Die Firma Rutishauser-Steiger, Näherei und mechanische Lorrainestickerie, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 233 vom 6. Oktober 1926, Seite 1762), ist infolge Ueberganges des Geschäftes an die Ehefrau erloschen. Aktiven und Passiven gehen auf die neue Firma «Rutishauser-Steiger» über.

Inhaberin der Firma Rutishauser-Steiger, in St. Gallen C, ist Frau Alwina Rutishauser, geb. Steiger, von Bottighofen, in St. Gallen C. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Rutishauser-Steiger». Mechanische Näherei. Oberstrasse 18.

1. August. Inhaber der Firma Gottlieb Meier, Metzgermeister, in St. Gallen W, ist Gottlieb Meier, von Oberendingen, in St. Gallen W. Metzgerei. Zürcherstrasse 36.

1. August. Sanitas A.-G. (Sanitas S. A.), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassung in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 65 vom 19. März 1926, Seite 502). Karl Merker-Küpfer ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

1. August. Wilhelm Edelmann, von Hohentannen, in St. Gallen W, und Ernst Gsell, von Amriswil, in St. Gallen W, haben unter der Firma Edelmann & Co., in St. Gallen W, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1928 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Wilhelm Edelmann; Kommanditär ist: Ernst Gsell mit dem Betrage von 5000 Franken. Einzelprokura wurde erteilt an den Kommanditär Ernst Gsell. Handel und Fabrikation in Strumpfwaren. Engelwies-Bruggen.

Stickereien. — 2. August. Der Inhaber der Firma **Conrad Ehrbar**, Fabrikation und Export von Stickereien, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 289 vom 23. Dezember 1922, Seite 2354), meldet die Verlegung des Geschäftslokals nach Vadianstrasse 34.

Textilwaren. — 2. August. Die Firma **John Ruosch**, Fabrikation und Handel in Textilwaren, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 239 vom 12. Oktober 1923, Seite 1930), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

Ausrüsterei etc. — 3. August. Inhaber der Firma **Walter Fisch**, in Au, ist **Walter Fisch**, von Speicher, in Au. Ausrüsterei und Spedition von Langwaren. Unteres Bahnhofquartier Nr. 253.

Medizinaldrogerie etc. — 4. August. Inhaber der Firma **J. Ulrich Hartmann**, in Niederuzwil, Gemeinde Henau, ist **Johann Ulrich Hartmann**, von Ebnat (St. Gallen), in Niederuzwil (Henau). Medizinaldrogerie, Sanitäts- und Photoartikel, Kolonialwaren. Zur Wage.

4. August. Die Firma **Albert Wührle**, Passagegarage, Autogarage (ohne Reparaturwerkstätte), in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 249 vom 26. Oktober 1925, Seite 1798), meldet die Verlegung des Geschäftslokals nach Unterer Graben Nr. 39 und 41.

Gerberei, Treibriemenfabrik. — 4. August. Die Firma **Leder & Co.**, Gerberei und Treibriemenfabrik, in Kempraten, Gemeinde Jona (S. H. A. B. Nr. 130 vom 6. Juni 1928, Seite 1109), erteilt Einzelprokura an **Fritz Steiger**, von Büron (Luzern), in Rapperswil.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

1928. 4. August. Unter dem Namen **Hilfs- und Pensionsfond der Weberei Grüneck** wurde, mit Sitz in Mühlheim, durch Stiftungsurkunde vom 28. Juli 1928 eine Stiftung errichtet zum Zwecke der Unterstützung und Pensionierung von Betriebsleitern und Angestellten der Weberei Grüneck, die wegen Alter oder Gebrechen nur noch beschränkt oder gar nicht mehr arbeitsfähig sind. Das Kapital der Stiftung darf nicht angegriffen werden. Für Unterstützungen und Pensionierungen stehen ausschliesslich die Zinsen zur Verfügung. Im Falle der Liquidation der Weberei Grüneck bleibt die Stiftung fortbestehen, solange Unterstützungen und Pensionen an Betriebsleiter und Angestellte der Weberei Grüneck oder eines andern aus ihr hervorgegangenen Betriebes zu leisten sind und noch in Frage kommen können. Besteht diese Voraussetzung nicht mehr, so fällt die Stiftung dem Staate Thurgau zur Verwendung für thurgauische Arbeiterfürsorge zu. Die Verwaltung der Stiftung ist einem Vorstand von drei Mitgliedern übertragen, bestehend aus zwei Verwaltungsratsmitgliedern und einem Angestellten der Weberei Grüneck. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Stiftung führt der Stiftungspräsident kollektiv mit einem Mitglied des Stiftungsrates. Mitglieder sind: **Arnold Halter-Alder**, Fabrikant, Präsident; **Conrad Häberlin-Nägeli**, Kaufmann, und **Conrad Gubler-Halter**, Kaufmann, alle von und in Mühlheim.

Milchprodukte, Kolonialwaren. — 4. August. Inhaberin der Firma **Frau Keller-Wegmüller**, in Weinfelden, ist **Frau Frida Keller**, geb. **Wegmüller**, von Erlen, in Weinfelden. Milchprodukte und Kolonialwaren. Poststrasse Nr. 401.

Tessin — Tessin — Ticino Ufficio di Bellinzona

1928. 4. agosto. La società anonima **Fabbriche Riunite di Cappelli in Bellinzona Società anonima in liquidazione**, con sede in Bellinzona (F. o. s. di c. del 1° dicembre 1917, n° 282, pag. 1888), viene cancellata ad istanza dei liquidatori, la liquidazione essendo terminata.

Waadt — Vaud — Vaud Bureau de Lausanne

Auberge. — 1928. 4. août. Le chef de la maison **Nicola**, à Lausanne, est **Aurèle Nicola**, de Roveredo (Grisons), à Lausanne. Exploitation de l'Auberge de la Sallaz, La Sallaz-sur-Lausanne.

Bureau de Morges

Serrurerie, constructions. — 4. août. La société en nom collectif **F. Ernst & fils**, à Morges, serrurerie et construction (F. o. s. du c. du 31 janvier 1920, n° 27, page 186), est dissoute. L'actif et le passif sont repris par la maison «**Frédéric Ernst fils**», à Morges. La liquidation étant terminée, cette raison est en conséquence radiée.

Le chef de la maison **Frédéric Ernst fils**, à Morges, est **Georges-Frédéric Ernst**, de Morges, y domicilié. Serrurerie et construction. Rue des Charpéniers n° 10 et 12.

Bureau de Payerne

Café. — 4. août. Le chef de la maison **Fernand Dunand**, à Payerne, est **Fernand fils d'Ernest Dunand**, de Vaulruz (Fribourg), domicilié à Payerne. Exploitation du Café Central. Grande Rue et Place du Marché.

Bureau du Sentier

6 août. Le conseil d'administration de la **Société des Eaux du Sentier**, société anonyme dont le siège est au Sentier, commune du Cbeuit (F. o. s. du c. du 30 décembre 1910, n° 328), fait inscrire que dans sa séance du 23 juin 1928, il a désigné **Albert Baud**, de Pisy et Aubonne, géomètre, au Sentier, en qualité de président de la société, en remplacement de **Henri Lecomte**, décédé. La société est représentée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et du secrétaire.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel Bureau de la Chaux-de-Fonds

1928. 2. août. Compagnie de la Montre **Home S. A.** (Home Watch Co. Ltd.), fabrication, achat, vente d'horlogerie et tout ce qui se rapporte à cette branche, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 20 février 1920, n° 44). A l'assemblée générale extraordinaire du 31 juillet 1928, **James Schneider**, fabricant d'horlogerie, de Arni (Berne), à La Chaux-de-Fonds, a été nommé administrateur en remplacement de **Louise Schneider**, décédée, dont la signature est radiée.

Bureau du Locle

3 août. Assortiments **Stella**, Société anonyme, succ. de **At. Schumacher**, au Locle (F. o. s. du c. du 12 juin 1928, n° 135). Par suite du décès de **Henri Béguelin**, ci-devant administrateur, sa signature au nom de la société est éteinte et radiée. La société donne procuration individuelle à **Mlle Elisabeth Schumacher**, du Locle, y domiciliée.

Bureau de Neuchâtel

4 août. Suivant acte du 3 août 1928, reçu **Max Petitpierre**, docteur en droit, notaire, à Neuchâtel, et sous la raison **Société Immobilière de la Mino-**

terie, il est créé une société anonyme qui a son siège à **Serrières** (Neuchâtel) et pour but l'acquisition, la vente, la location et la gérance d'immeubles. La société pourra, en outre, s'occuper de toutes affaires immobilières, industrielles, commerciales et financières. Elle acquerra, pour le prix de fr. 500,000, l'article 5107 du Cadastre de Neuchâtel. La durée de la société n'est pas déterminée. Le capital social est de fr. 90,000, divisé en 90 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle du canton de Neuchâtel. La société est représentée à l'égard des tiers par un conseil d'administration composé d'un membre au moins. Le conseil est actuellement composé de trois membres: **Louis-Frédéric Bossy**, **Robert-Daniel Bossy** et **Maurice-André Bossy**, tous trois industriels, originaires de Corcelles-sur-Payerne, domiciliés, le premier à **Cousset** (Fribourg), le second à **Payerne**, le troisième à **Corcelles-sur-Payerne**. La société est valablement engagée à l'égard des tiers par la signature collective de deux de ses administrateurs. Bureaux: **Serrières**, **Maison Bossy & Cie**.

4 août. Suivant acte du 3 août 1928, reçu **Max Petitpierre**, docteur en droit, notaire, à Neuchâtel et sous la raison **Société Immobilière de la Rue Martenet**, il est créé une société anonyme qui a son siège à **Serrières** (Neuchâtel) et pour but l'acquisition, la vente, la location et la gérance d'immeubles. Elle acquerra, pour le prix de fr. 100,000, les articles 5445, 5649, 5446, 5447 et 825 du Cadastre de Neuchâtel. La durée de la société n'est pas déterminée. Le capital social est de fr. 9000, divisé en 90 actions de fr. 100 chacune, nominatives. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle du canton de Neuchâtel. La société est représentée à l'égard des tiers par un conseil d'administration composé d'un membre au moins. Le conseil est actuellement composé de trois membres: **Louis-Frédéric Bossy**, **Robert-Daniel Bossy** et **Maurice-André Bossy**, tous trois industriels, originaires de Corcelles-sur-Payerne, domiciliés, le premier à **Cousset** (Fribourg), le second à **Payerne**, le troisième à **Corcelles-sur-Payerne**. La société est valablement engagée à l'égard des tiers par la signature collective de deux de ses administrateurs. Bureaux: **Serrières**, **Maison Bossy & Cie**.

Journal. — 4 août. La maison **Chs. Petitpierre**, exploitation du journal «**Le Foyer économique**», à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 12 novembre 1915, n° 265, page 1520), est radiée par suite de renonciation du titulaire.

Cbaussures, articles de voyage, etc. — 4 août. La raison **Gaston Bernard, Bazar Parisien et Nouvelles Galeries**, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 5 avril 1919, n° 82, page 586), a, par suite de liquidation du **Bazar Parisien**, modifié sa raison qui sera désormais **Gaston Bernard, Nouvelles Galeries** et son genre de commerce en: **Cbaussures**, **maroquinerie**, **articles de voyage**, **de toilette**, **de parfumerie**, **de ménage**, **jeux et jouets divers**. Bureaux: **Rue St-Maurice**.

Genf — Genève — Ginevra

1928. 3. août. La **Caisse de prévoyance de la Gendarmerie**, société coopérative ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 11 juin 1924, page 986), a, dans son assemblée générale du 10 mars 1928, adopté diverses modifications à ses statuts. La société conserve la même dénomination et son siège reste fixé à Genève. Elle a été créée dans un but philanthropique pour venir en aide à ses membres comme suit: 1° En accordant une pension: a) à tous ceux qui sont admis à la retraite de l'Etat; b) aux veuves et enfants des sociétaires qui sont pensionnés par l'Etat, suivant l'échelle prévue aux statuts; 2. En faisant une avance sur leur dépôt aux sociétaires en activité de service. La société est composée de: sociétaires en activité de service et de membres retraités. Elle ne peut admettre dans son sein que les hommes faisant partie du Corps de gendarmerie. Par exception, elle peut y admettre le directeur de la Police Centrale. La finance d'entrée unique et uniforme est de fr. 2. Cette somme reste acquise à la caisse. Tout sociétaire, quel que soit son grade, doit verser une cotisation fixe et uniforme de fr. 6 par mois pendant tout le temps de sa présence au corps. Les membres retraités ne sont plus astreints au paiement des cotisations, ils ne peuvent pas non plus prétendre au remboursement partiel ou total des sommes versées, ni au remboursement de quelle somme que ce soit, pas plus que leurs héritiers, sur le fonds de réserve. Il est facultatif au retraité de compléter, lors de son départ, son compte cotisations jusqu'à fin décembre de l'année courante. La caisse est encore alimentée: a) par les dons, legs, lots et toutes autres sommes qui peuvent lui être attribuées et qui figurent au compte recettes diverses; b) par les intérêts du fonds capital. (Toute somme supérieure à fr. 1000 provenant d'un don ou d'un legs ne figurera pas dans le compte recettes diverses, mais sera versée directement au fonds capital). Les bénéfices réalisés seront intégralement versés au fonds capital. Ce fonds capital est formé: a) du fonds des sociétaires en activité de service. Ce fonds comprend le compte cotisations avec intérêts capitalisés d'après les années de versements des sociétaires en activité; b) du fonds des retraités et de réserve formé du compte cotisations et intérêts capitalisés d'après les années de versements des membres retraités, plus la différence entre la somme des capitaux ci-dessus (lettres a et b) et le capital général (réserve). On sort de la société: 1. en quittant le corps: par démission, licenciement ou révocation; 2. en cas de décès. Les conditions d'avance qui peuvent être faites aux sociétaires de même que les droits des sociétaires ou ayants droit, pensionnés ou non pensionnés, sont déterminés dans les statuts. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 11 membres, nommés pour une année et immédiatement rééligibles. La société reste valablement représentée vis-à-vis des tiers par le président, le trésorier et le secrétaire ou leurs remplaçants. Elle est engagée par la signature de ces trois personnes. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité individuelle, quant aux engagements de la société, qui sont uniquement garantis par les biens propres de celle-ci. Le comité est actuellement composé de: **Adolphe Servage**, lieutenant, président (inscrit); **Gustave Bozonnet**, gendarme, vice-président, de **Gland** (Vaud), à Plainpalais; **Alexis Favre**, fourrier, trésorier, de et à Genève; **Emile Krümel**, sous-brigadier, vice-trésorier, d'Ollon (Vaud), à Plainpalais; **Henri Dumuid**, gendarme, secrétaire, de **Verseix**, à Plainpalais; **Emile Bulliard**, gendarme, vice-secrétaire, de et à Genève; **Jules Bonzon**, retraité, de Genève, à Plainpalais; **Eugène Badel**, retraité, de **Veyrier**, à Plainpalais; **Auguste Duvoisin**, retraité, de **Thônex**, à **Confignon**; **Emile Frydig**, gendarme, de **Kandergrund** (Berne), aux **Eaux-Vives**, et **Emile Michel**, gendarme, de **Courtedoux** (Berne), à Genève. Les anciens membres du comité: **Edmond Adatte**, vice-président; **Francis Nicolas**, trésorier; **François Brouzou**, vice-trésorier; **Edmond Metzner**, secrétaire; **Raphaël Cocquo**, vice-secrétaire; **Louis Dufresne**; **Alois Gutknecht**; **Alphonse Comte** et **Alexis Bélat**, sont radiés et les pouvoirs des 5 premiers sont éteints. Siège social: **Palais de Justice**, Bureaux de la Gendarmerie.

3 août. **Société Immobilière la Charmette A.**, société anonyme ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. du c. du 25 janvier 1917, page 143). **Madame Suzanne Fatton**, née **Delachaux**, sans profession, des **Verrières** (Neuchâtel), domiciliée à Plainpalais, a été nommée seule administrateur, en remplacement de **Hermann Fatton**, administrateur, décédé, lequel est radié et ses pouvoirs éteints.

Ausfuhr elektrischer Energie

Die Firmen Buss, Aktiengesellschaft, Basel und Lonza-Werke G. m. b. H., Waldshut, als Inhaber der Konzession für die Ausnützung der Wasserkraft auf der schweizerisch-badischen Rheinstrecke bei Rekingen, stellen das Gesuch — nach Abzug einer Vorzugsquote von zusammen 640 Kilowatt für die Kantone Zürich und Aargau sowie der Hälfte des Eigenbedarfes — den vollen noch verfügbaren schweizerischen Kraftanteil mit einer Leistung bis max. 16,000 Kilowatt, d. h. die Hälfte der in dem noch zu erstellenden Kraftwerk Rekingen erzeugbaren Energie, auszuführen.

Die Konzessionsinhaber sind gemäss Wasserrechtskonzession verpflichtet, das Kraftwerk binnen längstens 8 Jahren für eine Wassermenge von 255 m³/sec., entsprechend einer Leistung von 18,000 Kilowatt und innert weiteren 15 Jahren für eine Wassermenge von 350 m³/sec., entsprechend einer Leistung von 24,000 Kilowatt, auszubauen. Sie haben das Recht, 425 m³/sec., entsprechend einer Leistung von 32,000 Kilowatt, auszunützen. Die Gesuchsteller beabsichtigen, das Werk von Anfang an auf diese volle Leistung auszubauen.

Die Energie soll an die Elektrizitätswerk Lonza A.-G. in Basel als Abnehmer zur beliebigen Verwendung in Deutschland geliefert werden. Die A.-G. Elektrizitätswerk Lonza beabsichtigt, die Energie zunächst für den Betrieb der Werke ihrer Toblergesellschaft, der Lonza-Werke G. m. b. H. in Waldshut, zu verwenden.

Die Ausfuhrbewilligung wird von den Gesuchstellern für eine Dauer von 40 Jahren nachgesucht.

Die Gesuchsteller beabsichtigen, die Ausfuhrbewilligung an eine noch zu gründende «Aktiengesellschaft Kraftwerk Rekingen» abzutreten. Die Energiepreise richten sich nach den Gestehungskosten.

Gemäss Art. 6 der Verordnung über die Ausfuhr elektrischer Energie, vom 4. September 1924, wird dieses Begehren hiermit veröffentlicht. Einsprache und andere Vernehmlassungen irgendwelcher Art sind bei der unterzeichneten Amtsstelle bis spätestens den 8. September 1928 einzureichen. Ebenso ist ein allfälliger Strombedarf im Inlande bis zu diesem Zeitpunkt anzumelden. Nach diesem Zeitpunkt eingegangene Einsprachen und Vernehmlassungen sowie Strombedarfsanmeldungen können keine Berücksichtigung mehr finden. (V 73)

Bern, den 28. Juli 1928.

Eidg. Amt für Wasserwirtschaft.

Exportation d'énergie électrique

Les entreprises Buss, société par actions, à Bâle et Lonza, G. m. b. H., a Waldshut, demandent, en qualité de concessionnaires de la force hydraulique du tronçon bado-suisse du Rhin à Rekingen, d'exporter — déduction faite d'une quote-part de faveur de 640 kilowatts revenant aux cantons de Zurich et d'Argovie ainsi que de la moitié de l'énergie nécessaire à leurs propres besoins —, la totalité de la force encore disponible dans la partie suisse d'une puissance de 16,000 kilowatts au maximum, c'est-à-dire la moitié de l'énergie qui pourra être produite dans l'usine à construire de Rekingen.

Les concessionnaires sont tenus, conformément à la concession du droit d'eau, d'aménager l'usine dans un délai maximum de 8 années pour un débit de 255 m³/sec., correspondant à une puissance de 18,000 kilowatts, et dans un délai ultérieur de 15 années pour un débit de 350 m³/sec., correspondant à une puissance de 24,000 kilowatts. Les concessionnaires ont le droit d'utiliser un débit de 425 m³/sec., correspondant à une puissance de 32,000 kilowatts. Les demandeurs se proposent de construire l'usine dès le début pour cette dernière puissance.

Schweizerische Bankgesellschaft in Zürich

Bilanz per 30. Juni 1928

Aktiven		Bilanz per 30. Juni 1928		Passiven	
	Fr	Ct.		Fr.	Ct.
Kassa und Giroguthaben bei der Schweizerischen Nationalbank	13,154,050	46	Aktienkapital	80,000,000	—
Coupons	3,971,808	91	Reservefonds	21,000,000	—
Wechsel	121,380,561	26	Guthaben der Pensionskasse	10,413,854	95
Banken-Debitoren	188,823,984	10	Obigationen	139,012,793	—
Reportvorschüsse	7,114,265	55	Tratten	85,645,999	87
Wertschriften, Syndikate und Dauernde Beteiligungen	35,109,241	55	Kurzfristige Dispositionen	6,660,184	69
Schuldbriefe	11,000,470	40	Banken-Kreditoren	139,177,323	46
Debitoren	430,353,847	09	Kreditoren	336,933,902	17
Immobilien	16,200,000	—	Rückständige Dividenden	26,195	—
Kautionen 13,541,797.32			Gesellschafts-Konti	8,237,976	18
	827,108,229	32	Kautionen 13,541,797.32		
			(A.G. 126)	827,108,229	32

Zürich, den 24. Juli 1928.

L'énergie serait livrée à la S. A. Elektrizitätswerk Lonza, à Bâle, qui l'achèterait pour un emploi quelconque en Allemagne. La S. A. Elektrizitätswerk Lonza se propose d'utiliser en premier lieu cette énergie pour le service des usines de sa filiale, l'entreprise Lonza, G. m. b. H., à Waldshut.

L'autorisation d'exportation est sollicitée par les demandeurs pour une durée de 40 ans.

Les demandeurs ont l'intention de céder l'autorisation d'exportation à une société «Aktiengesellschaft Kraftwerk Rekingen» qui est encore à fonder. Les prix de l'énergie se règlent sur les prix de revient.

La présente demande est publiée conformément à l'art. 6 de l'ordonnance du Conseil fédéral du 4 septembre 1924 sur l'exportation de l'énergie électrique. Les oppositions et autres remarques de toute nature doivent être adressées au service soussigné avant le 8 septembre 1928. Il en est de même pour toute demande d'utilisation dans le pays de l'énergie en question. Les oppositions et remarques, ainsi que les demandes d'emploi de courant qui seraient présentées après la date mentionnée ci-dessus ne pourront plus être prises en considération. (V 74)

Berne, le 28 juillet 1928.

Service Fédéral des Eaux.

Esportazione di energia elettrica

Le imprese Buss, Società per azioni, di Basilea e la Lonza-Werke, G. m. b. H., di Waldshut, quali titolari della concessione per l'utilizzazione dello sforzo idraulico della tratta svizzera-badense del corso del Reno nei pressi di Rekingen, domandano di poter esportare — dedotta una quota di favore complessiva di 640 kilowatt per i cantoni di Zurigo ed Argovia nonché la metà del proprio fabbisogno — l'intera quota parte di energia svizzera ancora disponibile, con una potenza massima di 16,000 kilowatt, vale a dire la metà della energia che produrrà il progettato impianto di Rekingen.

A tenore della concessione dei diritti d'acqua i titolari della concessione sono tenuti ad installare, al più tardi nel termine di 8 anni, un impianto per la portata di 255 m³/sec., corrispondente ad una potenza di 18,000 kilowatt ed entro il termine di altri 15 anni, a svilupparlo per una portata di 350 m³/sec., corrispondente ad una potenza di 24,000 kilowatt. Essi hanno il diritto di utilizzare una portata di 425 m³/sec., corrispondente ad una potenza di 32,000 kilowatt. Gli istanti intendono costruire subito un impianto per questa potenza complessiva.

L'energia dovrebbe venir fornita per un impiego qualsiasi in Germania, alla S. A. Elektrizitätswerk Lonza a Basilea, quale acquisite. La S. A. Elektrizitätswerk Lonza intende impiegare l'energia innanzitutto per l'esercizio delle fabbriche della sua filiale, la Lonza-Werke, G. m. b. H., di Waldshut.

L'autorizzazione è richiesta per un periodo di 40 anni.

Gli istanti hanno l'intenzione di cedere l'autorizzazione ad una società, la «Aktiengesellschaft Kraftwerk Rekingen» ancora da fondarsi. I prezzi dell'energia dipenderanno dalle spese di produzione.

A norma dell'art. 6 dell'ordinanza del 4 settembre 1924 sull'esportazione di energia elettrica, questadomanda viene qui pubblicata. Opposizioni e comunicazioni di qualsiasi specie sono da inoltrarsi al servizio sottoscritto al più tardi fino all'8 settembre 1928. Così pure è da notificarsi entro il medesimo termine un eventuale fabbisogno d'energia per consumo interno. Opposizioni, comunicazioni o notificazioni per fabbisogno di corrente che venissero inoltrate dopo tale termine non potranno più essere prese in considerazione. (V 75)

Bern, il 28 luglio 1928.

Servizio Federale delle Acque.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Mexique — Factures douanières

Aux termes d'une communication du consulat du Mexique à Zurich, il faudra, à partir du 1^{er} septembre prochain (date de l'entrée en vigueur de la nouvelle loi douanière mexicaine), pour les envois à destination du Mexique, une facture commerciale en quatre exemplaires, qui sera substituée à la facture consulaire actuellement en usage. Mais la facture commerciale devra être visée par le Consulat mexicain du port d'embarquement. Lorsque les marchandises ne sont pas cotées dans ce port (ce sera le cas, en règle générale, pour les produits suisses exportés) et que, par conséquent, on n'y connaît pas leur valeur, la facture devra d'abord être visée par le consulat du lieu de vente et visée une seconde fois au port d'embarquement.

Les droits du premier visa sont ceux du visa actuel des factures commerciales (gratuité pour les factures d'une valeur ne dépassant pas dix piastres mexicaines; 2 piastres pour les factures d'une valeur supérieure à dix, mais inférieure à cent piastres; 4 piastres pour les factures d'une valeur de cent piastres et au-dessus). Le droit du second visa est celui du visa actuel des factures consulaires (10 % de la valeur).

La nouvelle loi ne prescrit pas un formulaire spécial, mais les factures commerciales devront (d'après l'article 197 de la loi) indiquer entr'autres: la nature exacte de la marchandise et sa valeur; le lieu de vente et, le cas échéant, le pays d'origine de la marchandise; le nombre et la nature des colis, ainsi que leurs marques et numéros; la date de la facture, la signature du vendeur et la déclaration formelle que la valeur indiquée est la véritable; tous les frais du transport, jusqu'au port d'embarquement.

Les factures afférentes aux envois postaux ne sont pas soumises au visa consulaire. 184-8. 8.

Gesandtschaften und Konsulate

Légations et consulats — Legazioni e consolati

Der Bundesrat hat das Exequatur erteilt:

- a) Dem an Stelle des verstorbenen Herrn Julius E. Hoehn zum Honorarkonsul von Paraguay in Zürich ernannten Herrn Erwin Tschudin, Banquier.
b) Dem zum Generalkonsul und Leiter des deutschen Konsulates in Genf ernannten Gesandtschaftsrat Herrn Dr. Hans Völckers. 184-8. 8.

Le Conseil fédéral a accordé l'exequatur: a) à M. Erwin Tschudin, banquier, nommé Consul honoraire du Paraguay à Zurich, en remplacement de M. Julius E. Hoehn, décédé; b) à M. Dr. Hans Völckers, conseiller de légation, nommé consul général et chargé de la direction du Consulat d'Allemagne à Genève. 184-8. 8.

Internationaler Postgüterverkehr — Service international des virements postaux

Überweisungskurse vom 8. August an — Cours de réduction à partir du 8 août

Belgique fr. 72.35; Dänemark fr. 138.75; Fricie Stadt Danzig fr. 101.20; Deutschland fr. 123.95; Italie fr. 27.25; Jugoslawien fr. 9.15; Luxemburg fr. 14.50; Niederlande fr. 208.70; Oesterreich fr. 73.35; Schweden fr. 139.05; Tschechoslowakci fr. 15.42; Ungarn fr. 90.60; Grande-Bretagne fr. 25.35.

Die Direktion.

Annoncen-Regie:
PUBLICITAS

Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces
PUBLICITAS
Société Anonyme Suisse de Publicité

285 Millionen Kronen-Anlehen der Stadt Wien vom Jahre 1902

(Investitionsanlehen)

Verzeichnis

der gemäss dem 1., 2. und 3. Teiltilgungsplan am 2. Juli 1928 ausgelosten und ab 2. Jänner 1929 zur Einlösung gelangenden Obligationen des 4%igen Investitionsanlehens der Stadt Wien vom Jahre 1902.

Vor Vornahme der Ziehung erklärte der Vorsitzende ausdrücklich, dass diese Ziehung nach den vorliegenden Tilgungsplänen ohne jedes Präjudiz für die der Stadtgemeinde Wien in Gemässheit des Gesetzes vom 27. Jänner 1922, B. G. Bl. Nr. 51, zustehenden Rechte stattfinden, insbesondere alle Rechte aus dem Zahlungserlage bei Gericht vorbehalten werden und dass sich diese Ziehung lediglich auf diejenigen Titres der 4%igen Investitionsanleihe der Stadt Wien vom Jahre 1902 bezieht, welche unter die mit ausländischen Inhabern durch deren nationale Komitees abgeschlossenen Uebereinkommen getreten und von der Gemeinde Wien zu denselben zugelassen worden sind:

Gezogen wurden:

Serie	Nummer	Serie	Nummer
Lit. A zu je 400 K Nom.			
231	1-50.	4024	13-20, 24, 26.
827	9-19.	4025	3-16, 23, 24.
829	2-5, 9, 12-16, 22-28, 31, 32, 38, 39, 42-44.	4026	6, 8, 18-21, 40.
830	28.	4027	3, 4.
831	16-20, 41, 42.	4028	23-37.
832	16-20, 26, 28.	4205	1-50.
938	47.	4647	19-48.
939	2-7, 9-11, 17, 32-50.	4648	5-24.
940	1, 2, 11-22, 26-31.	4682	38, 39, 48-50.
1458	50.	4683	1, 5, 6, 8-13, 15-17, 19, 21-31, 40-50.
1459	1-29.	4684	1, 9-17.
1460	4, 13-18, 20-24, 30-33.	5203	49.
1461	44-47.	5204	19, 27, 28, 39.
2267	21-29.	5207	8.
2268	40-44, 46-50.	5208	36, 39-42.
2269	1-31.	5209	44-49.
2278	32-40.	5210	12, 13, 45-47.
2279	6-13.	5211	19, 20, 49.
2280	4-36.	5213	17, 21-24, 43, 44.
2668	5-15.	5214	2-8, 13-23.
2669	6-18, 37, 38, 40-45, 49, 50.	5540	2, 7-17, 27-30, 32-45, 49, 50.
2670	1-10, 13-15, 19, 22, 30.	5541	1-12, 16, 27, 28, 37-39.
2908	6-8, 16-18.	5567	13, 14, 17-46.
2909	16-22.	5568	12-29.
2910	49, 50.	5721	45, 46, 48-50.
2913	40-43.	5722	10-12, 15, 26.
2914	26, 27.	5723	10-12, 16, 17, 19-21, 27, 32, 35, 37.
2917	3, 4.	5724	4-11, 31, 49, 50.
2918	40.	5726	1, 2, 4, 5, 38-46.
2919	32-35.	5727	11-13, 19.
2920	23, 26.	Lit. C zu je 500 K Nom.	
2921	37, 38, 48, 49.	6657	9, 11-16.
2922	15-17, 41-50.	6658	22, 23, 25-28.
2923	1-3.	6659	1.
3159	3-5, 24-40.	6660	24-29.
3160	11, 12, 15-19, 22-27.	6661	34-40.
3161	15, 18, 19, 22-26, 30, 47.	6662	3-13, 15, 16.
3162	5, 6, 8, 10, 22, 23, 26.	Lit. E zu je 2000 K Nom.	
3380	40.	9344	1-10.
3381	1-3, 5-9, 11, 12, 38, 45, 46, 48-50.	Lit. F zu je 5000 K Nom.	
3382	26-29, 31-33, 44-50.	9683	2.
3384	14-25, 38-41.	9687	4.
3385	13-15.	9688	1, 2.
3602	8-23, 25-27, 29-36, 44-47, 50.	13835	1.
3603	6-8, 11-13, 17, 20-25, 29, 31-34.	13856	3.
3611	16-22, 46-49.	13858	1.
3612	1-24, 33, 34, 45-50.	13867	3.
3613	1-4, 6, 39, 40.		

Wien, am 2. Juli 1928.

Verzeichnis

jener Obligationen des 4% Investitionsanlehens vom Jahre 1902, die auf Grund der mit den ausländischen Inhabern durch deren nationale Komitees geschlossenen Accords verlost, aber noch nicht zur Einlösung gebracht wurden.

Serie	Nummer	fällig am	Serie	Nummer	fällig am
Lit. A zu je 400 K Nom.					
4	46, 47.	2. I. 1926	1321	40, 45-50.	2. I. 1927
5	28.		1322	3-7, 13, 14, 21, 22, 24, 25, 36-43.	
6	14, 15, 24-48.	2. I. 1926	1323	5, 6.	2. I. 1926
11	47-50.		1452	11-14, 41-44.	
198	4, 13-16, 23-26, 32, 33.	2. I. 1928	1454	38, 42, 43.	2. I. 1927
361	26, 27, 37, 39, 40, 42, 43.		1457	41.	
362	22, 26-28, 30, 31, 35, 36.	2. I. 1927	1595	42, 43.	2. I. 1928
430	1-27.		1596	36, 40, 41, 45-47.	
686	16, 17, 26-40.	2. I. 1928	1597	1-3, 19-27.	2. I. 1928
687	7-11, 41, 44, 49, 50.		1657	36-50.	
688	2-6.	2. I. 1928	1659	1, 2.	2. I. 1926
695	14-18, 20-22.		1660	16, 18, 32-36.	
697	4, 5, 15-19, 37, 48-50.	2. I. 1927	1786	17, 35-48.	2. I. 1928
736	27-50.		1787	9-14, 18, 26-28, 36, 37.	
737	1-23, 50.	2. I. 1927	1788	2, 3.	2. I. 1928
738	1.		1821	1-50.	
792	26.	2. I. 1926	2108	29, 30, 48-50.	2. I. 1926
793	16-29, 40-50.		2109	1, 10, 15-18, 21, 22, 45, 48, 49.	
794	1-5, 14, 16.	2. I. 1926	2110	4, 5, 12, 14, 15.	2. I. 1926
795	36.		2133	44.	
904	1-3, 6, 17.	2. I. 1928	2141	6, 14, 15.	2. I. 1927
905	23-25.		2189	17-26.	
918	10, 19.	2. I. 1928	2258	16, 49, 50.	2. I. 1927
921	43-45.		2259	1.	
924	8.	2. I. 1926	2260	12, 25, 31, 38, 39, 44-50.	2. I. 1927
926	27, 28.		2262	39, 40, 41.	
927	49.	2. I. 1926	2264	48-50.	2. I. 1928
1186	23-48.		2265	1, 2, 8.	
1187	3, 6-8, 30-41.	2. I. 1927	2336	7-46.	2. I. 1928
1188	10.		2337	1-10.	
1227	19-21, 38, 39, 45-49.	2. I. 1927	2511	24-28, 36, 38, 39, 42-44.	2. I. 1928
1228	8, 9, 21-23.		2512	29, 30.	
1229	1, 2.	2. I. 1927	2615	50.	2. I. 1928
1307	50.		2617	1-4, 8, 9, 11, 13-38, 45-50.	
1308	1-3, 5, 6.	2. I. 1928	2618	1-3, 9-11.	2. I. 1928
1320	44-50.				

Serie	Nummer	fällig am	Serie	Nummer	fällig am	
2722	27-32, 48, 50.	2. I. 1926	4162	47, 49, 50.	2. I. 1926	
2723	7-9.		4163	2, 3.	2. I. 1926	
2724	15.		4163	11, 12.	2. I. 1928	
2818	38-50.	2. I. 1928	4163	29, 30.	2. I. 1926	
2820	1-37.		4163	31-35.	2. I. 1928	
2920	10, 14, 16, 17, 21, 22, 36, 41-49.		4163	40, 41.	2. I. 1926	
2921	21, 22, 34, 39, 40-42.	2. I. 1926	4164	4.	2. I. 1928	
2922	1, 4-7, 11, 12.		4213	45.		
2932	13-17, 30.		4214	17.		
2934	20, 26, 36, 37.	2. I. 1927	4215	23.	2. I. 1928	
2935	9, 10.		4220	15.		
2935	28, 29, 32, 33.		4223	2, 12.		
2935	34, 35, 40-43.	2. I. 1926	4224	14-16, 23-25.	2. I. 1928	
2935	48.		4226	12.		
2935	49.		4228	39-48.		
2935	50	2. I. 1926	4230	17, 27.	2. I. 1928	
2936	10, 11, 15-17, 22.		4240	19-26.		
2936	24.		4403	1, 8, 9-13, 33-35.		2. I. 1927
2936	25, 27-30.	2. I. 1927	4404	3, 4, 15-17, 39-42, 47-50.	2. I. 1926	
2937	17, 18, 21, 22, 45.		4546	32, 34-38, 40-50.		
2938	7-11.		4547	1-3, 23, 24, 36.		2. I. 1926
3090	2-8, 11, 12.	2. I. 1927	4550	30, 35, 37-39.	2. I. 1928	
3091	13, 14, 33.		4551	12, 14, 45-50.		
3097	1, 6, 38, 39.		4552	1-6, 31-34.		
3099	7, 8, 50.	2. I. 1928	4606	50.	2. I. 1928	
3105	3, 7.		4607	2, 8, 9, 13-19, 22-27.		
3105	24.		4607	35, 36.		2. I. 1927
3106	29-31.	2. I. 1926	4607	37-43, 46, 48, 49.	2. I. 1928	
3106	32, 33.		4608	3.		2. I. 1928
3107	28.		4608	4-7.		2. I. 1927
3109	25, 26.	2. I. 1928	4608	8, 9, 28-38.	2. I. 1928	
3305	47.		4609	26.		2. I. 1927
3307	8-11, 15, 16, 19, 22-24, 41-50.		4740	2, 4, 5, 7, 8, 15, 16, 24-39, 45-48.		2. I. 1928
3310	42, 48.	2. I. 1927	4741	1, 4, 9, 11, 15-18, 39-41.	2. I. 1928	
3311	8-11.		4824	15-18.		
3435	1-50.		4825	13, 18, 19.		
3456	22-26, 30, 37-44, 50.	2. I. 1926	4826	49, 50.	2. I. 1926	
3457	5-8, 17, 19, 20, 21, 45-50.		4827	24-35.		
3458	1-6.		4828	47-50.		
3546	42-46.	2. I. 1928	4829	1-14.	2. I. 1926	
3547	42-44.		5153	41, 42.		
3549	1-5, 16-19, 24-33, 38-44, 46.		5154	1-7, 14, 15, 18-30, 41-50.		2. I. 1928
3550	2, 3, 12.	2. I. 1926	5157	1-7.	2. I. 1928	
3580	38-40, 44.		5564	45-50.		
3581	50.		5565	1, 38.		2. I. 1926
3583	11, 12, 15.	2. I. 1928	5566	10.	2. I. 1926	
3583	26-28.		5638	39-50.		
3583	30, 31.		5639	1-13.		
3583	32-34, 43-46.	2. I. 1926	5640	12, 27, 33.	2. I. 1927	
3584	12-15, 30-33, 38, 39.		5672	32, 33, 36, 47-50.		
3585	1.		5673	1, 19-21, 23-26, 32-36.		
3585	2-7.	2. I. 1926	5793	5, 31, 32, 46-48, 50.	2. I. 1928	
3585	35, 38-46.		5794	1-7, 9, 10, 23, 24, 32, 33.		
3586	4-7.		5795	18, 24, 25, 38-42.		
3586	9.	2. I. 1928	5796	25, 46.	2. I. 1928	
3586	16-19.		5797	15-19.		
3586	24.		5990	19-22, 46-49.		
3586	29-38, 44-48.	2. I. 1928	5991	22, 44-50.	2. I. 1926	
3586	49, 50.		5993	21.		
3587	1.		5994	34, 36.		
3587	2-6.	2. I. 1926	5995	39, 42-49.	2. I. 1928	
3587	31-33, 36, 39-45.		5996	8.		
3662	12, 20, 21, 25-28, 32-40.		Lit. B zu je 200 K Nom.			
3663	1-3, 5, 7.	2. I. 1926	6107	28.	2. I. 1928	
3664	18-24.		6108	13, 25, 81-84.		
3698	27, 29.		6109	62, 96.		
3699	39, 40, 45-50.	2. I. 1927	6110	13.	2. I. 1928	
3700	1, 2, 14-18, 20-22, 28.		6111	29-31, 49, 50, 68, 79.		
3714	3, 4, 17-25, 27-32, 46-50.		6118	54-63.		
3715	1-12.	2. I. 1926	6119	26, 55.	2. I. 1928	
3755	27-32, 34, 42, 43.		6120	33.		
3756	9-14, 28, 29.		6122	16, 17.		
3757	16-20, 28, 30.	2. I. 1927	6123	93.	2. I. 1928	
3760	12, 20-24, 49, 50.		6124	14-17.		
3761	1, 3, 4, 23-25.		6126	68.		
3762	11.	2. I. 1926	6131	5, 12, 13, 14, 31, 32, 48, 61, 62-68, 97-99.	2. I. 1928	
3790	13-17, 39, 40, 43, 44.		6132	1, 4-6, 19, 20, 22, 32, 33, 35, 38, 45, 86.		
3791	9-17.		6133	1, 2, 10-12, 17, 38, 86.		
3795	10-26, 33-44, 49, 50.	2. I. 1927	6134	29, 35.	2. I. 1928	
3819	27-29.		6135	27, 36-39, 42, 43, 90, 95, 96.		
3820	38-50.		6136	22.		
3824	6-8.	2. I. 1926	Lit. C zu je 500 K Nom.			2. I. 1928
3826	6.		6442	1-6, 25-28, 39, 40.	2. I. 1928	
3827	16.		6483	24, 29, 30, 38, 39.	2. I. 1926	
4108	22-24, 26, 27, 32-39, 44, 50.	2. I. 1928	6484	20.	2. I. 1928	
4109	33, 35, 38-40.		6485	27, 28-31.		
4110	7, 8, 21.		6486	19, 20, 39, 40.		2. I. 1926
4159	29, 30, 34-36, 39, 43, 44.	2. I. 1928	6487	2-20, 29-34.	2. I. 1928	
4160	33.		6488	9.		
4161	38, 42-45.		6489	34-36.		
4162	21, 22, 35-44.	2. I. 1928	6898	36, 37.	2. I. 1928	
			6899	7, 10, 12.		
			6900	5.		
		2. I. 1928	6901	2, 3, 26, 27.	2. I. 1928	
			6902	9.		
			6905	15, 16, 25, 26.		
		2. I. 1928	6908	29, 30.	2. I. 1928	

Serie	Nummer	fällig am	Serie	Nummer	fällig am	Serie	Nummer	fällig am	Serie	Nummer	fällig am		
6909	2, 8, 21.	2. I. 1928	7863	17.	2. I. 1928	8578	6.	2. I. 1928	11097	8.	2. I. 1928		
7315	13-30, 39, 40.		7864	19.		8580	15-17.		11220	10.			
7322	13-19.		7865	6.		8581	14, 15.		11222	8.			
7323	6, 7, 26.		7867	17, 18.		8583	11, 17.		11230	2.			
7328	38.		7877	16.		8584	4, 17.		11237	7, 8.			
7633	12-19.	2. I. 1926	7879	6.	2. I. 1926	8586	2.	2. I. 1926	11242	5.	2. I. 1926		
7634	18-20.		8123	5-11.		8588	3.		11328	10.			
7635	19-22.		8131	12.		8589	7.		11358	9.			
7636	1-4.		8132	3, 18, 20.		Lit. E zu je 2000 K Nom.							
7726	39.		8134	11.		Lit. F zu je 5000 K Nom.							
7727	25.	2. I. 1928	8164	1-20.	2. I. 1928	9251	3, 4.	2. I. 1926					
7728	10, 21, 22.		8197	11-15.		11071	1, 8.		12017	3.			
Lit. D zu je 1000 K Nom.			8199	7.		11072	1, 2.		12031	1, 2.			
7841	18-20.		8201	2, 5, 8, 16.		11075	1.		13551	1, 2, 4.			
7842	10, 15.		8228	5-7, 13.		11079	9.						
7846	2.	2. I. 1928	8230	5, 13.	2. I. 1928								
7860	4.		8319	8-10.									
			8320	8.									
Wien, am 30. Juni 1928.													

Wien, am 30. Juni 1928.

Vereinigte Drahtwerke A. G. Biel



Präzisionsgezogene Materialien in Eisen und Stahl,
 aller Profile, für Maschinenbau, Schraubenfabrikation
 und Fasson dreherei **Transmissionswellen**

Bandeisen und Bandstahl, kaltgewalzt

(618 U) *13

Schweizerische Bundesbahnen – Chemins de fer fédéraux

Rückzahlung von Obligationen
 des 3 % Anleihe der Schweizerischen Bundesbahnen von 1903
 Remboursement d'obligations de l'emprunt 3 % des Chemins de fer fédéraux de 1903

Berichtigung

In der Publikation obiger Anzeige vom 3. August sind irr-
 tümlicherweise unter den zur Rückzahlung gelangenden Obligationen
 vom 15. November 1927 u. a. die Nummern 23611/43 aufgeführt, wäh-
 rend es heissen soll: **23641/43**. Ferner soll die Nummer nach
 44981 nicht 41998, sondern **44998** lauten.

Aktien-Gesellschaft für Unternehmungen der Textil-Industrie in Glarus

Die Aktionäre werden hiermit zur

18. ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den **24. August 1928**, vormittags 11 Uhr, im
 Hotel Glarnerhof in Glarus eingeladen.

TAGESORDNUNG:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes.
2. Abnahme der Rechnung pro 1927/28 und des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
3. Beschlussfassung über das Ergebnis der Jahresrechnung und Festsetzung der Dividende.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Rechnungsrevisoren und Suppleanten.

Zur Teilnahme an der Generalversammlung ist jeder Aktionär
 berechtigt, der sich beim Verwaltungsrat über seinen Aktienbesitz
 ausweist.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht
 der Rechnungsrevisoren liegen von heute an bei dem Geschäftsführer
 der Gesellschaft, Herrn Dr. Joachim Mercier in Glarus, zur Einsicht der
 Aktionäre auf. (1978 Gl) *2396

Glarus, den 4. August 1928.

Im Namen des Verwaltungsrates

Der Präsident: Dr. Alfred Schwarzenbach.

Aktiengesellschaft Suvretta-Haus St. Moritz

Die tit. Aktionäre werden hiemit zur

XV. ordentlichen Generalversammlung

eingeladen auf Samstag den **1. September 1928**, nachmittags 4 Uhr, im
 Hotel Suvretta-Haus St. Moritz

TRAKTANDEN:

1. Abänderung der Artikel 4, 9, 14 und 20 der Statuten.
2. Protokoll der Generalversammlung vom 27. August 1927.
3. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1927/28, Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes, Bericht der Kontrollstelle und Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat und die Direktion.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes. (1338 Ch) :2398

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht
 der Kontrollstelle liegen von heute an zur Einsicht der tit. Aktionäre
 im Bureau des Hotels Suvretta-Haus auf.

St. Moritz, den 6. August 1928.

Der Verwaltungsrat.

Société Suisse des Explosifs Gamsen-Brigue

Messieurs les actionnaires de la Société Suisse des Explosifs sont
 convoqués en

assemblée générale ordinaire

le samedi 25 août 1928, à 14 h. 30, à l'Hôtel Continental, à Lausanne.

Objet et ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport des commissaires-vérificateurs.
3. Exposé des comptes de l'exercice 1927/28 et approbation éventuelle de ceux-ci. Répartition des bénéfices.
4. Nominations statutaires. (4223 S) :2399

Le bilan, le rapport du conseil d'administration et celui de MM.
 les commissaires-vérificateurs sont dès aujourd'hui à la disposition
 des MM. les actionnaires, au siège de la société.

Gamsen-Brigue, le 8 août 1928.

Le président du conseil d'administration:

J. Chappuis, Ing.

Société des Forces Motrices de L'Avançon, Bex

Chemin de fer électrique Bex-Gryon-Villars-Chesières

MM. les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le **samedi 18 août 1928, à 15½ heures, à l'Hôtel de
 Ville de Bex**, avec l'ordre du jour suivant:

Rapports du conseil d'administration et des contrôleurs sur l'exer-
 cice de 1927; discussion et votation sur les conclusions de ces rapports;
 Nomination de trois membres du conseil d'administration et de trois
 contrôleurs des comptes.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrô-
 leurs sont à la disposition des actionnaires, aux bureaux de la Société.
 à Bex, dès le 8 août 1928.

A l'issue de cette assemblée ordinaire, aura lieu, au même en-
 droit une

assemblée générale extraordinaire

dont l'ordre du jour est le suivant:

Modification des statuts (adjonction à l'art. 23).

Les cartes d'admission à ces deux assemblées seront délivrées,
 sur indication des numéros des titres, jusqu'au 17 août inclus, au
 siège de la Société, à Bex. Il ne sera pas délivré de cartes le jour de
 l'assemblée. (25695 L) 2401

Seuls, les actionnaires présents à l'assemblée auront la faculté
 d'échanger leur carte d'admission contre un permis de libre-parcours
 pour une course, utilisable à leur gré sur le B. G. V. C. et le V. B.

Bex, le 6 août 1928.

Le conseil d'administration.

Papeteries Navarre

Liste des 140 obligations hypothécaires 5 % des Papeteries
 de Courtelary et de Chenevières sorties au tirage du 31 juillet 1928

100 obligations — 1^{re} série

Nos	85	165	286	288	291	300	350	370	384	387	404	410	412
	435	479	508	518	534	535	615	640	659	669	677	687	695
	700	760	765	806	823	873	907	920	914	936	945	987	994
	1048	1057	1073	1084	1088	1089	1096	1101	1104	1123	1136	1144	1150
	1162	1196	1217	1219	1223	1224	1225	1246	1282	1293	1311	1323	1359
	1380	1388	1392	1433	1464	1469	1501	1518	1525	1535	1566	1651	1655
	1685	1689	1698	1701	1761	1783	1804	1809	1812	1818	1822	1851	1855
	1870	1884	1899	1924	1933	1962	1981	1958	1999				

40 Obligations — 2^{me} série

Nos	2027	2049	2057	2064	2066	2067	2116	2175	2194	2249	2267	2284
	2287	2295	2309	2329	2345	2349	2376	2377	2394	2393	2403	2442
	2498	2517	2555	2604	2609	2628	2683	2696	2700	2702	2704	2723
	2738	2774										

Ces Obligations seront remboursables à partir du 1^{er} novembre 1928.

Kommerzielle Anzeigen

haben den besten Erfolg im

Schweizerischen Handelsamtsblatt

Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft

Helvetia
St. GallenGegründet
1858Kontinentale und überseeische
Transport-Versicherungen

(Garantiefonds über Fr. 21,000,000)

Auskünfte bereitwillig durch die Direktion der Gesellschaft in St. Gallen

Aarau: J. Ritzmann, Oberholzstrasse 15.
Basel: H. Sigrist & Dr. Hotz, Blumenrain 16.
Bern: H. Keller, Laupenstrasse 3Gené:
Glarus:
La Chaux-de-Fonds:sowie durch deren General-Agenturen in
Pingen & Balthazard, Boulevard Georges
Jacob Glarner.
Henri Grandjean, Rue Léopold Robert 76.Lausanne: Louis Genton, Rue de la Paix 2.
Luzern: Zyro & Stutz, Grendelstrasse 8 (Falken).
Zürich: Dr. Schindler & H. Müller, Bahnhofstr. 46.

*30 (3503 G)

Patentanwalts-Bureau
E. Blum & Co., Bahnhofstr. 31, Zürich 1**Patentverkauf od. Lizenzabgabe**

Die Inhaber folgender Schweizerpatente:

- No 97482 «Dispositif de distribution d'air pour marteaux et perforateurs à air comprimé»
 Nr. 116212 «Saugender Schalldämpfer»
 No 102839 «Aube pour turbines à combustion interne»
 Nr. 102717 «Streckwerk für Textilvorgespinster»
 No 71150 «Machine pour le labourage mécanique du sol»
 No 103064 «Turbine à combustion interne»
 No 117564 «Appareil pour la production de l'harmonique synthétique»

wünschen mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten, behufs Verkauf der Patente, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation resp. Ausbeutung der Patentgegenstände in der Schweiz. (548 Z) *2365

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. BLUM & Co., Bahnhofstrasse 31, ZÜRICH.



neuve
COMPTOIR
SUISSE
LAUSANNE
8-23
SEPTEMBRE
BILLETTS CFF RETOUR GRATUIT

„Die Annoncen sind dem Geschäft,
was der Dampf für die Maschine ist:
die grosse, bewegende Kraft.“

Es ist eine unbestrittene

TATSACHE

dass von all den zahlreichen Propagandamitteln, die dem Geschäftsmann heutzutage zur Verfügung stehen, das Zeitungsinserat das beliebteste, zweckmässigste und vornehmste ist und vor allen andern Reklamearten den Vorzug verdient.

Warum?**Weil**

die Zeitungen und deren Annoncenteil immer eine sehr begehrte, willkommene Lektüre bilden.

Weil

das überaus reichhaltige Schriftmaterial, über das die modernen Druckereien verfügen, in hohem Masse dazu beiträgt, die Inseratenseiten anziehend und interessant zu gestalten.

Weil

viele tausende von Lesern gleichzeitig in den Besitz ihrer Zeitung gelangen und dadurch sichere Gewähr für die Wirksamkeit der Anzeigen geboten ist.

Wer seine Kundschaft erhalten und mehren
und wer nicht in Vergessenheit geraten will**der nehme immer wieder Zu-
flucht zur Zeitungs-Reklame**

Für Beratung in Annoncen-Angelegenheiten und Vermittlung von Inserationsaufträgen in alle in- und ausländischen Zeitungen wenden Sie sich am besten an die älteste Annoncen-Expedition der Schweiz, die Firma

PUBLICITASSchweizerische Annoncen-Expedition
Aktiengesellschaft
Filiale BernMONTAUX & SÖHN
281 II, Rue de la Gare, Zürich

**Geschäfts
Bücher**

Seit 70 Jahren Fabrikation,
jede Extra-Anfertigung,
jedes Papier, einfache
bis schwerste Einbände.

CARPENTIER

Zürich, Löwenstr. 31
Gründung 1853

Verkaufvon erstaten... elauten
schweizerischen**Kesselwagen**19 m³, zu vorteilf. Preisen.
Anfragen unter Chiffre
L. 3311 Z an Publietas,
Zürich 2055**COLOMBA
CARBON
PAPER**ist das zuverlässige
schweizerische Kohle-
papier, würdig, dem Aus-
landszeugnis vorgezogen
zu werden.Die Marke COLOMBA
birgt für erstklassige
Qualität.Hergestellt von der
Briefumschlag-Fabrik
W. AGNER & CIE, A. G.
ZürichLieferung durch Wieder-
verkäufer.

Was bietet Ihnen
STANDARD
Schuppenkartei
von
FÜRRER

Die Zerteilung der Karten gestattet die
Zusammenlegung mehrerer Kontrollen in
einer einzigen, wie z. B.

LAGER-, Bestell-, Einkaufs-, Umsatz-
und Lieferanten-Kontrolle
KUNDEN-, Umsatz-, Offerten-Kontrolle
ARBEITER-, Umsatz- und Lohn-Kontrolle
FABRIKATIONS-, und Verkaufs-
Kontrolle
EINWOHNER-, Feuerwehr-Kontrolle

Alle Vorteile erwachsen Ihnen, die rasche
und stete Uebersicht bietet. Verlangen Sie
Drucksache.**RUD. FÜRRER SÖHNE**Vertretung für die französische Schweiz:
H. Baumann-Jeanneret, Genève, 49, rue du Stand**Öffentliches Inventar • Rechnungsruf**

(Art. 398, Absatz 3, Z. G. B.)

Behufs Feststellung des Vermögensbestandes des unter
Vormundschaft gestellten **Ernst Theodor Schindler**,
Kaufmann, von St. Gallen, geboren am 4. November 1890,
zurzeit im **Asyl in Wil**, zuletzt wohnhaft gewesen in
Thun, ist gemäss Art. 398, Absatz 2, Z. G. B., durch
den Regierungsrat des Kantons St. Gallen das öffentliche
Inventar bewilligt worden.Es werden deshalb sämtliche Gläubiger und Schuldner
des Genannten, mit Einschluss allfälliger Bürgschafts-
gläubiger, aufgefordert, ihre Forderungen bzw. Schulden
bis zum **11. September 1923** dem Waisenamt der Stadt
St. Gallen anzumelden. (2930 G) :2400Gläubiger, welche die Anmeldung versäumen, laufen
Gefahr, ihre Rechte zu verlieren. Schuldner, welche die
Anmeldung unterlassen, können für die Folgen verant-
wortlich gemacht werden. Art. 592 Z. G. B.

St. Gallen, den 6. August 1923.

Bezirksamt St. Gallen.

Ergiebig und satt

schreibt nur

PEERLESS

das kanadische

*580

Carbonpapier